



IL-KUMMISSJONI  
EWROPEA

Brussell, 1.10.2019  
C(2019) 7046 final

**REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...**

**ta' 1.10.2019**

**li jispeċifika d-dettalji tal-obbligu ta' hatt l-art għal ċertu tip ta' sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ għall-perjodu mill-2020 sal-2021**

## MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI

### **1. KUNTEST TAL-ATT DELEGAT**

Kif stabbilit fir-Regolament (UE) Nru 1380/2013<sup>1</sup>, objettiv ewlieni tal-Politika Komuni tas-Sajd (il-PKS) huwa li jiġi eliminat b'mod progressiv il-qbid skartat fis-sajd kollu tal-UE. L-iskartar jikkostitwixxi ħela sostanzjali tar-riżorsi u għandu impatt negattiv fuq l-użu sostenibbli tar-riżorsi, kif ukoll fuq il-vijabbiltà ekonomika tas-sajd. Sa mill-1 ta' Jannar 2019 l-obbligu ta' ħatt l-art beda japplika għall-qabdiet kollha tal-ispeċijiet li għalihom hemm limiti tal-qbid fis-sajd demersali. Il-politika riveduta tipprevedi wkoll li ssir aktar reġjonalizzazzjoni sabiex ikun żgurat li r-regoli jiġu adattati għall-karatteristiċi speċifiċi ta' kull tip ta' sajd u ta' kull zona tal-baħar.

Il-PKS tipprevedi sensiela ta' dispożizzjonijiet biex tiffaċilita l-implimentazzjoni tal-obbligu ta' ħatt l-art. Hija tipprevedi dispożizzjonijiet ġeneriċi dwar il-flessibbiltà li l-Istati Membri jistgħu japplikaw fil-kuntest tal-ġestjoni tal-kwoti. Barra minn hekk, il-PKS tipprevedi mekkanizmi speċifiċi tal-flessibbiltà li jridu jiġu implimentati permezz ta' pjanijiet pluriennali jew, fin-nuqqas tat-tali pjanijiet, permezz tal-hekk imsejha "pjanijiet għall-iskartar". Dawn il-pjanijiet għall-iskartar huma maħsubin bhala miżura temporanja għal perjodu limitat ta' mhux aktar minn tliet snin li jista' jiġġedded b'perjodu ieħor ta' tliet snin. Huma jissejsu fuq rakkomandazzjonijiet kongunti li jkunu qablu fuqhom gruppi ta' Stati Membri mill-istess reġjun jew mill-istess baċir tal-baħar.

Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2016/2374<sup>2</sup> stabbilixxa pjan għall-iskartar għal ċertu sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ li tħassar u ġie ssostitwit bir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/2033<sup>3</sup>.

Dan l-att delegat iħassar il-pjan attwali għall-iskartar għal ċertu sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ (ir-Regolament Delegat (UE) 2018/2033) u jodhodlu postu.

Ir-Regolament (UE) 2019/472<sup>4</sup>, li jstabbilixxi l-pjan ta' ġestjoni pluriennali għall-istokkijiet mistada fl-ilmijiet tal-Punent u fl-ilmijiet tal-madwar u għas-sajd li jisfrutta dawk l-istokkijiet, ġie adottat fl-2019 u jkopri l-istokkijiet demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ.

Għall-istokkijiet kollha tal-ispeċijiet fl-ilmijiet tal-Lbiċ li għalihom japplika l-obbligu ta' ħatt l-art skont l-Artikolu 15(1) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-Artikolu 13 tar-Regolament (UE) 2019/472 jagħti s-setgħa lill-Kummissjoni tadotta atti delegati skont l-Artikolu 18 ta' dak ir-Regolament u l-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 biex tissupplimenta r-Regolament (UE) 2019/472 billi tispeċifika d-dettalji ta' dak l-obbligu kif previst fl-Artikolu 15(5)(a) sa (e) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.

Skont l-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, l-att delegat propost huwa bbażat fuq ir-rakkomandazzjoni kongunta żviluppata u pprezentata lill-Kummissjoni mill-Istati Membri kkonċernati (jiġifieri mill-Belġju, minn Spanja, minn Franza, min-Netherlands u mill-Portugall), li għandhom interess ta' ġestjoni dirett fis-sajd rilevanti f'dan ir-reġjun.

### **2. KONSULTAZZJONIJIET QABEL L-ADOZZJONI TAL-ATT**

Għall-finijiet tal-implimentazzjoni tal-approċċ reġjonalizzat, l-Istati Membri tal-ilmijiet tal-Lbiċ qablu li l-president tal-grupp, jiġifieri Spanja, għandu jibgħat rakkomandazzjoni kongunta lill-Kummissjoni. Għaldaqstant ir-rakkomandazzjoni kongunta ntbagħtet lis-servizzi

<sup>1</sup> ĠU L 354, 28.12.2013, p. 22.

<sup>2</sup> ĠU L 352, 23.12.2016, p. 33.

<sup>3</sup> ĠU L 327, 21.12.2018, p. 1.

<sup>4</sup> ĠU L 83, 25.3.2019, p. 1.

tal-Kummissjoni fil-31 ta' Mejju 2019. Fi stadju aktar tard tressqet informazzjoni addizzjonali. Wara l-valutazzjoni li għamel il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (l-STECEF), fid-9 ta' Awwissu 2019 l-Istati Membri tal-ilmijiet tal-Lbiċ irrevdedew ir-rakkomandazzjoni kongunta. Din kien fiha, fost l-oħrajn, l-elementi li ġejjin:

- deskrizzjoni tat-tip ta' sajd li jkopri l-pjan għall-iskartar;
- emendi tal-eżenzjonijiet marbutin ma' rata għolja ta' sopravivenza;
- emendi tal-eżenzjonijiet *de minimis*.

Skont il-proċedura deskritta fl-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, din ir-rakkomandazzjoni kongunta ħarġet minn diskussjonijiet li l-Istati Membri tal-ilmijiet tal-Lbiċ li għandhom interess ta' ġestjoni dirett kellihom bejniethom u tqis il-fehmiet tal-Kunsill Konsultattiv tal-Ilmijiet tal-Lbiċ (l-SWWAC) u tal-Kunsill Konsultattiv tal-Istokkijiet Pelagiċi (il-PELAC), li jittrattaw it-tip ta' sajd kopert mir-rakkomandazzjoni kongunta. Għal dawn l-elementi kollha, ir-rakkomandazzjoni kongunta tinkludi dokumentazzjoni ta' sostenn li fuqha jissejsu l-eżenzjonijiet u d-dispożizzjonijiet l-oħrajn li hija tistabbilixxi.

Ir-rakkomandazzjoni kongunta ġiet żviluppata mill-Istati Membri kkonċernati, li kkooperaw f'arrangament reġjonali u hadmu flimkien fuq livell tekniku bil-gwida ta' grupp ta' livell għoli ta' Diretturi tas-sajd u b'konsultazzjoni mill-qrib mal-partijiet interessati.

Hija u tiġi żviluppata r-rakkomandazzjoni kongunta, ġie kkonsultat l-SWWAC b'rabta mal-miżuri previsti fiha. Barra minn hekk, il-grupp tal-Istati Membri mmira li, kemm jista' jkun, ikollu approċċ li jkun konsistenti mal-implimentazzjoni tal-obbligu ta' ħatt l-art f'żoni ta' baċiri tal-baħar oħrajn, b'mod partikulari fl-ilmijiet tal-Majjistral.

Ir-rakkomandazzjoni kongunta semmiet il-ħtieġa li ċerti qabdiet jiġu eżentati minħabba l-leġiżlazzjoni marbuta mal-prodotti tas-sajd li mhumiex tajbin għall-konsum mill-bniedem jew mill-annimali, jiġifieri r-Regolament (KE) Nru 853/2004 u r-Regolament (KE) Nru 1881/2006. Madankollu, jidher li t-tali eżenzjoni taqa' 'l barra mill-kamp ta' applikazzjoni tal-pjanijiet għall-iskartar skont l-Artikolu 15(5) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 għar-rakkomandazzjonijiet kongunti fil-kuntest tal-Politika Komuni tas-Sajd. Għalhekk din l-eżenzjoni ma ddahhilitx f'dan ir-Regolament.

Ir-rakkomandazzjoni kongunta semmiet ukoll l-eżenzjoni għall-ħut li jkunu għamlulu l-ħsara l-predaturi. Madankollu, din l-eżenzjoni diġà jkopriha l-Artikolu 15(4)(d) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u m'hemmx b'żonn tiġi implimentata minn att delegat.

L-elementi kollha tar-rakkomandazzjoni kongunta li l-Istati Membri bagħtu lill-Kummissjoni li kienu marbutin mal-applikazzjoni tal-obbligu ta' ħatt l-art għas-sajd ikkonċernat u mal-eżenzjonijiet *de minimis* kif ukoll mal-eżenzjonijiet marbutin ma' rata għolja ta' sopravivenza ġew evalwati mill-Grupp ta' hidma tal-esperti rilevanti tal-STECEF u waqt il-laqgħa plenarja tal-STECEF li saret bejn l-1 u l-5 ta' Lulju 2019<sup>5</sup>.

Abbażi tal-evalwazzjoni tal-STECEF u tal-Kummissjoni, u wara li ġew iċċarati ċerti punti tar-rakkomandazzjoni kongunta, il-Kummissjoni tqis li din hija konformi mal-Artikolu 15(6) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 kif spjegat hawn fuq.

Il-Kummissjoni taf li n-natura tas-sajd tista' tinbidel maż-żmien. Għalhekk huwa importanti li wiehed jiċċara l-fatt li l-eżenzjonijiet li ngħataw qabel għad-durata ta' pjan għall-iskartar (jiġifieri għal tliet jew għal hames snin) mhux se jiġġeddu b'mod awtomatiku fi pjan għall-iskartar sussegwenti. Minħabba li l-kompożizzjoni tal-qabdiet, it-teknologija tas-sajd jew l-imġiba tas-sajd tal-flotot koperti minn eżenzjoni jistgħu jkunu nbidlu, jeħtieġ li l-STECEF

<sup>5</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECEF+PLEN+19-02.pdf>.

jerga' jeżamina l-eżenzjonijiet stabbiliti wara tliet jew hames snin minn meta jkunu ngħataw oriġinarjament u li l-Istati Membri jkollhom jergġhu jipprovdu ġustifikazzjoni u *data* xjentifika għar-rieżami min-naħa tal-STEFC.

### **3. ELEMENTI ĠURIDIĊI TAL-ATT DELEGAT**

#### **Sommarju tal-azzjoni proposta**

L-azzjoni legali ewlenija hija l-adozzjoni ta' miżuri li għandhom jiffaċilitaw l-implimentazzjoni tal-obbligu ta' haqq l-art.

Ir-Regolament jispeċifika l-ispeċijiet u t-tipi ta' sajd li għalihom għandhom japplikaw il-miżuri speċifiċi, jiġifieri l-eżenzjonijiet *de minimis* u l-eżenzjoni marbuta ma' rata għolja ta' sopravivenza.

#### **Bażi ġuridika**

L-Artikolu 13 tar-Regolament (UE) 2019/472.

#### **Prinċipju tas-sussidjarjetà**

Il-proposta tidhol fl-ambitu tal-kompetenza esklużiva tal-Unjoni Ewropea.

#### **Prinċipju tal-proporzjonalità**

Il-proposta tidhol fil-kamp ta' applikazzjoni tas-setgħat delegati mogħtija lill-Kummissjoni bl-Artikolu 15(6) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u ma tmurx lil hinn minn dak li hu meħtieġ biex jintlaħaq l-għan ta' dik id-dispożizzjoni.

#### **Għażla tal-istrument**

L-istrument propost huwa Regolament Delegat tal-Kummissjoni.

Mezzi oħrajn ma jkunux xierqa għar-raġuni li ġejja: il-Kummissjoni ngħatat is-setgħa tadotta pjan għall-iskartar permezz ta' atti delegati. L-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett ippreżentaw ir-rakkomandazzjoni kongunta tagħhom. Il-miżuri previsti fir-rakkomandazzjoni kongunta u mdaħħlin f'din il-proposta huma bbażati fuq l-aqwa parir xjentifiku disponibbli u jissodisfaw ir-rekwiżiti rilevanti kollha stabbiliti fl-Artikolu 18(5) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.

# REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

ta' 1.10.2019

## li jispeċifika d-dettalji tal-obbligu ta' hatt l-art għal ċertu tip ta' sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ għall-perjodu mill-2020 sal-2021

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar il-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1954/2003 u (KE) Nru 1224/2009 u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2371/2002 u (KE) Nru 639/2004 u d-Deċiżjoni tal-Kunsill 2004/585/KE<sup>6</sup>, u b'mod partikulari l-Artikolu 15(6) u l-Artikolu 18(1) u (3) tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2019/472 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Marzu 2019 li jstabilixxi pjan pluriennali għall-istokkijiet mistada fl-Ilmijiet tal-Punent<sup>7</sup>, u b'mod partikulari l-Artikolu 13 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) Nru 1380/2013 għandu l-għan li jelimina b'mod progressiv il-qbid skartat fis-sajd kollu tal-Unjoni bl-introduzzjoni ta' obbligu ta' hatt l-art għall-qabdiet ta' speċijiet li għalihom hemm limiti tal-qbid.
- (2) L-Artikolu 9 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 jipprevedi l-adozzjoni ta' pjanijiet pluriennali li jkun fihom miżuri ta' konservazzjoni għas-sajd li jisfrutta ċerti stokkijiet f'żona ġeografika rilevanti.
- (3) Pjanijiet pluriennali bħal dawn jispeċifikaw id-dettalji tal-implimentazzjoni tal-obbligu ta' hatt l-art u jistgħu jagħtu s-setgħa lill-Kummissjoni tkompli tispeċifika dawk id-dettalji abbażi ta' rakkomandazzjonijiet kongunti żviluppanti mill-Istati Membri.
- (4) Fid-19 ta' Marzu 2019, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill adottaw ir-Regolament (UE) 2019/472<sup>8</sup> li jstabilixxi pjan pluriennali għall-istokkijiet mistada fl-Ilmijiet tal-Punent u għas-sajd li jisfrutta dawk l-istokkijiet. L-Artikolu 13 ta' dak ir-Regolament jagħti s-setgħa lill-Kummissjoni tadotta atti delegati sabiex tissupplimenta lil dan ir-Regolament billi tispeċifika d-dettalji tal-obbligu ta' hatt l-art għall-istokkijiet kollha tal-ispeċijiet fl-Ilmijiet tal-Punent li għalihom japplika l-obbligu ta' hatt l-art skont l-Artikolu 15(1) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, kif previst fl-Artikolu 15(5)(a) sa

<sup>6</sup> ĠU L 354, 28.12.2013, p. 22.

<sup>7</sup> Ir-Regolament (UE) 2019/472 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Marzu 2019 li jstabilixxi pjan pluriennali għall-istokkijiet mistada fl-Ilmijiet tal-Punent u fl-ilmijiet tal-madwar, u għas-sajd li jisfrutta dawk l-istokkijiet, u li jemenda r-Regolamenti (UE) 2016/1139 u (UE) 2018/973, u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007 u (KE) Nru 1300/2008 (ĠU L 83, 25.3.2019, p. 1).

<sup>8</sup> Ir-Regolament (UE) 2019/472 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Marzu 2019 li jstabilixxi pjan pluriennali għall-istokkijiet mistada fl-Ilmijiet tal-Punent u fl-ilmijiet tal-madwar, u għas-sajd li jisfrutta dawk l-istokkijiet, u li jemenda r-Regolamenti (UE) 2016/1139 u (UE) 2018/973, u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007 u (KE) Nru 1300/2008 (ĠU L 83, 25.3.2019, p. 1).

- (e) ta' dak ir-Regolament, abbażi ta' rakkomandazzjonijiet kongunti żviluppati mill-Istati Membri.
- (5) Il-Belġju, Spanja, Franza, in-Netherlands u l-Portugall għandhom interess ta' ġestjoni dirett fis-sajd fl-ilmijiet tal-Lbiċ. Permezz tar-Regolament Delegat (UE) 2016/2374<sup>9</sup>, il-Kummissjoni stabbiliet pjan għall-iskartar għal ċertu sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ li tħassar u gie ssostitwit bir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/2033<sup>10</sup> wara rakkomandazzjoni kongunta li l-Belġju, Spanja, Franza, in-Netherlands u l-Portugall bagħtu fl-2018.
- (6) Fil-31 ta' Mejju 2019, il-Belġju, Spanja, Franza, in-Netherlands u l-Portugall bagħtu rakkomandazzjoni kongunta ġdida lill-Kummissjoni wara li kkonsultaw lill-Kunsill Konsultattiv tal-Ilmijiet tal-Lbiċ u lill-Kunsill Konsultattiv tal-Istokkijiet Pelagiċi, li mbagħad ġiet emendata fid-9 ta' Awwissu 2019. Inkisbu kontributi xjentifiċi mingħand il-korpi xjentifiċi rilevanti li ġew evalwati mill-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd (I-STEFCF)<sup>11</sup>. Il-Kummissjoni bagħtet il-miżuri kkonċernati lill-grupp ta' esperti magħmul mit-28 Stat Membru u mill-Parlament Ewropew bhala osservatur, għal konsultazzjoni bil-miktub min-naħa tagħhom.
- (7) Ir-Regolament Delegat (UE) 2018/2033 kien fih eżenzjoni mill-obbligu ta' ħatt l-art għall-iskampu li jinqabad bix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegh fis-subżoni 8 u 9 tal-Kunsill Internazzjonali għall-Esplorazzjoni tal-Baħar (I-ICES) u għall-paġella l-ħamra li tinqabad bl-irkaptu artigjanali "voracera" fid-diviżjoni 9a tal-ICES, minħabba li l-evidenza xjentifika eżistenti kienet tindika rati possibbilment għoljin ta' sopravivenza, filwaqt li jitqiesu l-karatteristiċi tal-irkaptu li jintuża biex tiġi mistada dik l-ispeċi, il-prattiki tas-sajd u l-ekosistema. Fl-evalwazzjoni tiegħu<sup>12</sup>, l-STEFCF ikkonkluda li l-aħħar esperimenti u studji li twettqu bejn l-2016 u l-2018 juru li r-rati ta' sopravivenza tal-iskampu kienu fil-firxa tar-rata ta' sopravivenza li kienet ġiet innutata fil-valutazzjonijiet ta' qabel. L-Istati Membri bagħtu l-evidenza biex juru r-rati ta' sopravivenza tal-qbid skartat tal-paġella l-ħamra lill-STEFCF, li kkonkluda<sup>13</sup> li l-eżenzjoni kienet iġġustifikata sewwa. Għalhekk, minħabba li ċ-ċirkustanzi ma nbidlux, jenħtieġ li daww l-eżenzjonijiet marbutin ma' rata għolja ta' sopravivenza jinżammu fil-pjan għall-iskartar għal ċertu sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ għall-perjodu mill-2020 sal-2021.
- (8) Ir-Regolament Delegat (UE) 2018/2033 ta eżenzjoni marbuta ma' rata għolja ta' sopravivenza għar-rebakkini u għar-raj li jinqabdu b'kull tip ta' rkaptu fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES, sakemm tintbagħat evidenza xjentifika ddettaljata dwar ir-rati ta' sopravivenza għas-segmenti kollha tal-flotta u għall-kombinazzjonijiet kollha tal-irkaptu, taż-żoni u tal-ispeċijiet. L-STEFCF iqis li l-Istati Membri ġabru informazzjoni dwar il-vitalità li tipprovdi ċerta indikazzjoni dwar ir-rata ta' sopravivenza<sup>14</sup>, iżda li hemm bżonn ta' iktar dettalji. Sabiex tingabar id-*data* rilevanti, jeħtieġ li s-sajd jitkompla. Għalhekk l-eżenzjoni tista' tingħata, iżda l-Istati Membri jenħtieġ li jkollhom l-obbligu jippreżentaw id-*data* rilevanti li tippermetti lill-STEFCF jivvaluta

<sup>9</sup> Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2016/2374 tat-12 ta' Ottubru 2016 li jstabbilixxi pjan għall-iskartar għal ċertu sajd bit-tkarkir tal-qiegh fl-ilmijiet tal-Lbiċ (ĠU L 352, 23.12.2016, p. 33).

<sup>10</sup> Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2018/2033 tat-18 ta' Ottubru 2018 li jstabbilixxi pjan għall-iskartar għal ċertu sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ għall-perjodu 2019-2021 (ĠU L 327, 21.12.2018, p. 1).

<sup>11</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2147402/STEFCF+PLEN+18-02.pdf>.

<sup>12</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2147402/STEFCF+PLEN+18-02.pdf>.

<sup>13</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2147402/STEFCF+PLEN+18-02.pdf>.

<sup>14</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STEFCF+PLEN+19-02.pdf>.

bis-shiħ il-ġustifikazzjoni u li tippermetti lill-Kummissjoni twettaq rieżami. Jenhtieg li, sal-1 ta' Mejju ta' kull sena, l-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett jibagħtu l-affarijiet li ġejjin: (a) pjan direzzjonali żviluppat biex iżid is-sopravivenza u biex jimla l-lakuni fid-*data* identifikati mill-STEFC, li jrid jiġi vvalutat kull sena mill-STEFC, u (b) rapporti annwali dwar il-progress li jkun sar b'rabta mal-programmi marbutin mar-rata ta' sopravivenza u dwar kull modifika jew aġġustament li jkun sar fihom.

- (9) Meta kienu qed jitqiesu r-rati ta' sopravivenza tar-rebakkini u tar-raj, instab li r-raja kukù (*Leucoraja naevus*) kellhom rata ta' sopravivenza li kienet hafna iktar baxxa minn dik ta' speċijiet oħrajn. Barra minn hekk, jidher li l-fehim xjentifiku dwar ix-xejra ta' sopravivenza ta' dik l-ispeċi huwa inqas robust. L-Istati Membri baġhtu evidenza dwar il-vitalità tar-raja kukù u dwar ir-rati ta' sopravivenza tal-qbid skartat direttament ta' din l-ispeċi. L-STEFC eżamina dik l-evidenza u kkonkluda<sup>15</sup> li d-*data* turi li l-vitalità tar-raja kukù hija varjabbli iżda li din id-*data* mhix rappreżentattiva tal-kundizzjonijiet tas-sajd kummerċjali u ma teskludix li r-rata ta' sopravivenza tar-raja kukù hija qrib iż-zero. Għalhekk jenhtieg li dik l-eżenzjoni tingħata għal sentejn biss għar-raja kukù li tinqabad bil-pariti fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u għal sena għar-raja kukù li tinqabad bix-xbieki tat-tkarkir fis-subżona 8 tal-ICES. Jenhtieg li r-riżultati tal-istudji li għaddejjin bhalissa u tal-miżuri mtejba ta' sopravivenza jiġu żviluppati b'urgenza u jingħataw lill-STEFC għall-valutazzjoni tiegħu malajr kemm jista' jkun u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020 għar-raja kukù li tinqabad bix-xbieki tat-tkarkir fis-subżona 8 tal-ICES u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju ta' kull sena għar-raja kukù li tinqabad bil-pariti fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES.
- (10) Ir-Regolament Delegat (UE) 2018/2033 kien fih eżenzjonijiet *de minimis* mill-obbligu ta' ħatt l-art skont l-Artikolu 15(5)(c) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 għall-lingwata komuni li tinqabad bix-xbieki tat-tkarkir bi travu u bix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES u għal-lingwata komuni li tinqabad bil-pariti u bl-għeżula fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES. L-STEFC eżamina l-evidenza li l-Istati Membri baġhtu għal dawk l-eżenzjonijiet<sup>16</sup>. L-STEFC ikkonkluda li r-rakkomandazzjoni kongunta kien fiha argumenti raġunati li juru d-diffikultà biex tiżdied is-selettività u l-ispejjeż sproporzjonati tal-immaniġġjar tal-qabdiet mhux mixtieqa. Għalhekk, minħabba li ċ-ċirkustanzi ma nbidlux, jenhtieg li l-eżenzjonijiet *de minimis* jinżammu fil-pjan għall-iskartar għal ċertu sajd demersali fl-ilmijiet tal-Lbiċ għall-perjodu mill-2020 sal-2021.
- (11) Ir-Regolament Delegat (UE) 2018/2033 kien fih eżenzjoni *de minimis* provviżorja mill-obbligu ta' ħatt l-art skont l-Artikolu 15(5)(c) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 għall-merluzz li jinqabad bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES. L-STEFC eżamina l-evidenza li l-Istati Membri baġhtu fir-rakkomandazzjoni kongunta l-ġdida għal dik l-eżenzjoni u kkonkluda<sup>17</sup> li l-provi tas-selettività ma identifikawx apparat iktar selettiv disponibbli f'dan l-istadju. L-STEFC innota li l-informazzjoni disponibbli turi zieda sostanzjali fl-ispiza biex jiġu mmaniġġjati l-qabdiet mhux mixtieqa. L-Istati Membri qed iwettqu studju addizzjonali dwar l-ispejjeż sproporzjonati, fosthom għall-qabdiet tal-merluzz. Sabiex tingabar id-*data* rilevanti, jehtieg li s-sajd jitkompla. Għalhekk l-eżenzjoni tista' tingħata, iżda l-Istati Membri jenhtieg li jkollhom l-obbligu jipprezentaw id-*data* rilevanti li tippermetti lill-STEFC jivvaluta bis-shiħ il-ġustifikazzjoni u li tippermetti lill-

<sup>15</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECF+PLEN+19-02.pdf>.

<sup>16</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/1099561/STECF+PLEN+15-02.pdf>.

<sup>17</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECF+PLEN+19-02.pdf>.

Kummissjoni twettaq rieżami. Jenhtieg li l-Istati Membri kkonċernati jwettqu provi addizzjonali u jipprovdu informazzjoni malajr kemm jista' jkun u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju ta' kull sena għall-valutazzjoni min-naħa tal-STECEF.

- (12) Ir-rakkomandazzjoni kongunta l-ġdida tissuggerixxi estensjoni tal-eżenzjoni marbuta ma' rata għolja ta' sopravivenza għall-paġella l-ħamra li tinqabad bis-snanar u bil-lenzi fis-subżona 8 tal-ICES u fid-diviżjoni 9a tal-ICES, minbarra eżenzjoni eżistenti għal dik l-ispeċi fis-subżona 10 tal-ICES. L-Istati Membri pprovdew evidenza xjentifika biex juru r-rati għoljin ta' sopravivenza tal-paġella l-ħamra fis-subżona 8 tal-ICES u fid-diviżjoni 9a tal-ICES f'dak it-tip ta' sajd. L-evidenza addizzjonali dwar ir-rati ta' sopravivenza fis-subżona 8 tal-ICES u fid-diviżjoni 9a tal-ICES intbagħtet lill-STECEF, li kkonkluda<sup>18</sup> li l-metodu li ntuża kien fih limitazzjonijiet, b'mod partikulari f'dak li għandu x'jaqsam mal-inkluzjoni ta' perjodu qasir ta' monitoraġġ, li x'aktarx kienu se jwasslu għal stimi għoljin wisq tar-rati ta' sopravivenza. Hemm bżonn ta' iktar studji biex jinholqu stimi sodi dwar ir-rati ta' sopravivenza. Għalhekk l-eżenzjoni tista' tingħata, iżda l-Istati Membri jenhtieg li jkollhom l-obbligu jipprezentaw id-*data* rilevanti li tippermetti lill-STECEF jivvaluta bis-sħiħ il-ġustifikazzjoni u li tippermetti lill-Kummissjoni twettaq rieżami. Jenhtieg li, sal-1 ta' Mejju ta' kull sena, l-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett jibagħtu l-affarijiet li ġejjin: (a) rapporti annwali dwar il-progress li jkun sar b'rabta mal-programmi marbutin mar-rata ta' sopravivenza u dwar kull modifika jew aġġustament li jkun sar fihom, li jridu jiġu vvalutati kull sena mill-STECEF.
- (13) Ir-Regolament Delegat (UE) 2018/2033 kien fih eżenzjoni *de minimis* għall-fonsa l-ħamra li tinqabad bis-snanar u bil-lenzi fis-subżona 10 tal-ICES. L-STECEF eżamina l-evidenza li bagħtu l-Istati Membri u kkonkluda<sup>19</sup> li l-informazzjoni pprovduta kien fiha argumenti raġunati li juru li huwa diffiċli jinkiseb iktar titjib fis-selettività jew li dan se jwassal għal spejjeż sproporzjonati biex jiġu mmaniġġjati l-qabdiet mhux mixtieqa. Minħabba li ċ-ċirkustanzi ma nbidlux, huwa xieraq li dawk l-eżenzjonijiet *de minimis* jiddaħħlu fil-pjan għall-iskartar il-ġdid għall-2020 sal-2021.
- (14) Ir-rakkomandazzjoni kongunta l-ġdida fiha eżenzjonijiet *de minimis* għal dawn li ġejjin:
- għas-sawrell li jinqabad bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għas-sawrell li jinqabad bl-gheżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u fiż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2.0 tal-Kumitat tas-Sajd għall-Atlantiku Ċentrali tal-Lvant (is-CECAF);
  - għall-kavalli li jinqabdu bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għall-kavalli li jinqabdu bl-gheżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u fiż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2.0 tas-CECAF;
  - għall-megrims li jinqabdu bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għall-megrims li jinqabdu bl-gheżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għall-barbun tat-tbajja' li jinqabad bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;

<sup>18</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECEF+PLEN+19-02.pdf>.

<sup>19</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2147402/STECEF+PLEN+18-02.pdf>.



- għall-barbun tat-tbajja' li jinqabad bl-għeżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għall-petriċa li tinqabad bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għall-petriċa li tinqabad bl-għeżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għall-merlangu li jinqabad bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżona 8 tal-ICES;
  - għall-merlangu li jinqabad bl-għeżula fis-subżona 8 tal-ICES;
  - għall-pollakkju li jinqabad bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - għall-pollakkju li jinqabad bl-għeżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES.
- (15) L-STEFC eżamina l-evidenza li l-Istati Membri baġtu dwar l-eżenzjonijiet *de minimis* il-ġodda għas-sawrell u għall-kavalli li jinqabdu bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u kkonkluda<sup>20</sup> li l-provi rilevanti ma wrewx li setgħu jitnaqqsu l-qabdiet incidental. L-STEFC innota li l-Istati Membri kienu ppjanaw iktar xogħol biex jappoġġaw l-eżenzjonijiet abbażi tal-ispejjeż sproporzjonati tal-immaniġġjar. Minhabba li diffiċli tinkiseb is-selettività, l-eżenzjoni għal dak it-tip ta' sajd tista' tingħata għal sena u jenħtieġ li l-Istati Membri jkollhom l-obbligu jipprezentaw id-*data* rilevanti li tippermetti lill-STEFC jivvaluta bis-sħiħ il-ġustifikazzjoni u li tippermetti lill-Kummissjoni twettaq rieżami. Jenħtieġ li l-Istati Membri kkonċernati jwettqu provi addizzjonali u jipprovdu informazzjoni malajr kemm jista' jkun u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020 għall-valutazzjoni min-naħa tal-STEFC. Għalhekk jenħtieġ li daww l-eżenzjonijiet jiġu applikati b'mod provviżorju sal-31 ta' Diċembru 2020.
- (16) L-STEFC eżamina l-evidenza li l-Istati Membri baġtu dwar l-eżenzjonijiet *de minimis* il-ġodda għall-megrim, għall-barbun tat-tbajja', għall-petriċa, għall-merlangu u għall-pollakkju li jinqabdu bix-xbieki tat-tkarkir u bit-tartaruni fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u kkonkluda<sup>21</sup> li studju Spanjol dwar l-ispejjeż sproporzjonati tal-immaniġġjar, ladarba jitlesta, jista' jipprovdi evidenza addizzjonali li tkun tappoġġa l-eżenzjoni għall-petriċa u għall-megrim. L-STEFC innota li jenħtieġ li l-Istati Membri jintrabtu li jwettqu iktar xogħol biex jiġġustifikaw l-eżenzjonijiet għall-merlangu u għall-pollakkju. Minhabba li diffiċli tinkiseb is-selettività, l-eżenzjonijiet jistgħu jingħataw għal sena, iżda l-Istati Membri jenħtieġ li jkollhom l-obbligu jipprezentaw id-*data* rilevanti li tippermetti lill-STEFC jivvaluta bis-sħiħ il-ġustifikazzjoni u li tippermetti lill-Kummissjoni twettaq rieżami. Jenħtieġ li l-Istati Membri kkonċernati jwettqu provi addizzjonali u jipprovdu informazzjoni malajr kemm jista' jkun u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020 għall-valutazzjoni min-naħa tal-STEFC. Għalhekk jenħtieġ li daww l-eżenzjonijiet jiġu applikati b'mod provviżorju sal-31 ta' Diċembru 2020.
- (17) L-STEFC eżamina l-evidenza li l-Istati Membri baġtu dwar l-eżenzjonijiet *de minimis* il-ġodda għas-sawrell u għall-kavalli li jinqabdu bl-għeżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u fiż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2.0 tas-CECAF u kkonkluda<sup>22</sup> li l-informazzjoni dwar id-diffikultajiet biex tittejjeb is-selettività hija kredibbli minhabba n-natura tas-sajd. L-STEFC innota li għaddej studju dwar l-ispejjeż sproporzjonati fis-sajd Spanjol bl-għeżula u li jenħtieġ li dan jiġi vvalutat ladarba jitlesta. Minhabba li

<sup>20</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECF+PLEN+19-02.pdf>.

<sup>21</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECF+PLEN+19-02.pdf>.

<sup>22</sup> <https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECF+PLEN+19-02.pdf>.

diffiċli tinkiseb is-selettività, l-eżenzjonijiet għal dak it-tip ta' sajd jistgħu jingħataw għal sena u jenħtieg li l-Istati Membri jkollhom l-obbligu jipprezentaw id-*data* rilevanti li tippermetti lill-STEFC jivvaluta bis-sħiħ il-gustifikazzjoni ta' dawk l-eżenzjonijiet u li tippermetti lill-Kummissjoni twettaq rieżami. Jenħtieg li l-Istati Membri kkonċernati jwettqu provi addizzjonali u jipprovdu informazzjoni malajr kemm jista' jkun u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020 għall-valutazzjoni min-naħa tal-STEFC. Għalhekk jenħtieg li dawk l-eżenzjonijiet jiġu applikati b'mod provviżorju sal-31 ta' Diċembru 2020.

- (18) L-STEFC eżamina l-evidenza li l-Istati Membri bagħtu dwar l-eżenzjonijiet *de minimis* il-godda għall-megrim, għall-barbun tat-tbajja', għall-pettriċa, għall-merlangu u għall-pollakkju li jinqabdu bl-għeżula fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u kkonkluda<sup>23</sup> li ma gietx ikkwantifikata l-iskala potenzjali tat-telf kummerċjabbli li jkun hemm minn zieda fis-selettività f'dan it-tip ta' sajd u li mhuwiex ċar kif dik l-iskala potenzjali tkun tvarja minn tip ta' sajd partikulari bl-għeżula għal ieħor. L-STEFC innota li jenħtieg li l-Istati Membri jipprovdu informazzjoni speċifika għal kull tip ta' sajd bl-għeżula kkonċernat. Minhabba li diffiċli tinkiseb is-selettività, dawk l-eżenzjonijiet jistgħu jingħataw għal sena, iżda l-Istati Membri jenħtieg li jkollhom l-obbligu jipprezentaw id-*data* rilevanti li tippermetti lill-STEFC jivvaluta bis-sħiħ il-gustifikazzjoni u li tippermetti lill-Kummissjoni twettaq rieżami. Jenħtieg li l-Istati Membri kkonċernati jwettqu provi addizzjonali u jipprovdu informazzjoni malajr kemm jista' jkun u sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020 għall-valutazzjoni min-naħa tal-STEFC. Għalhekk jenħtieg li dawk l-eżenzjonijiet jiġu applikati b'mod provviżorju sal-31 ta' Diċembru 2020.
- (19) Sabiex jiġu żgurati stimi affidabbli tal-livelli ta' skartar biex jiġu stabbiliti l-qabdiet totali permissibbli (it-TACs), jenħtieg li, fil-każijiet fejn l-eżenzjoni *de minimis* tkun ibbażata fuq l-estrapolazzjoni ta' sitwazzjonijiet b'*data* limitata u informazzjoni parzjali dwar il-flotot, l-Istati Membri jipprovdu *data* preċiża u verifikabbli għall-flotta kollha koperta minn dik l-eżenzjoni.
- (20) Il-miżuri li ġew issuġġeriti fir-rakkomandazzjoni kongunta l-gdida huma skont l-Artikolu 15(4), l-Artikolu 15(5)(c) u l-Artikolu 18(3) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 u b'hekk jistgħu jiddaħhlu f'dan ir-Regolament.
- (21) Skont l-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, il-Kummissjoni qieset kemm il-valutazzjoni tal-STEFC u kemm il-ħtieġa li l-Istati Membri jiżguraw l-implimentazzjoni sħiħa tal-obbligu ta' ħatt l-art. F'diversi każijiet, hemm bżonn titkomplu l-attività tas-sajd u titkomplu tingabar id-*data* biex ikunu jistgħu jiġu indirizzati l-kummenti tal-STEFC. F'dawk il-każijiet, huwa xieraq li jittiehed approċċ pragmatiku u prudenti għall-ġestjoni tas-sajd billi jingħataw eżenzjonijiet fuq bażi temporanja. Jekk ma jingħatawx it-tali eżenzjonijiet, ma tkunx tista' tingabar id-*data* li hija essenzjali għall-ġestjoni xierqa u infurmata tal-qbid skartat bil-għan li jiġi implimentat bis-sħiħ l-obbligu ta' ħatt l-art.
- (22) Għalhekk jenħtieg li r-Regolament Delegat (UE) 2018/2033 jithassar u li dan jiġi ssostitwit b'Regolament ġdid.
- (23) Billi l-miżuri previsti f'dan ir-Regolament għandhom impatt dirett fuq l-attivitajiet ekonomiċi marbutin mal-istagun tas-sajd tal-bastimenti tal-Unjoni u fuq l-ippjanar tiegħu, jenħtieg li dan ir-Regolament jidhol fis-seħħ minnufih wara li jiġi ppubblikat. Jenħtieg li dan jibda japplika mill-1 ta' Jannar 2020,

<sup>23</sup>

<https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/43805/2537709/STECF+PLEN+19-02.pdf>.

## ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

### *Artikolu 1*

#### ***Implimentazzjoni tal-obbligu ta' hatt l-art***

Fis-subżoni 8, 9 u 10 tal-ICES u fiż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2.0 tas-CECAF, l-obbligu ta' hatt l-art previst fl-Artikolu 15(1) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 għandu japplika għall-ispeċijiet demersali skont dan ir-Regolament għall-perjodu mill-2020 sal-2021.

### *Artikolu 2*

#### ***Definizzjonijiet***

“*Voracera*” tfisser xliet bis-sunnara mekkanizzata, iddisinjat u mibni lokalment, li jintuża mill-flotta tas-sajd artigjanali li tistad għall-paġella l-ħamra fin-Nofsinhar ta' Spanja fid-diviżjoni 9a tal-ICES.

### *Artikolu 3*

#### ***Eżenzjoni marbuta ma' rata għolja ta' sopravivenza għall-iskampu***

1. L-eżenzjoni mill-obbligu ta' hatt l-art għall-ispeċijiet li għalihom l-evidenza xjentifika turi rati għoljin ta' sopravivenza, kif previst fl-Artikolu 15(4)(b) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, għandha tapplika għall-iskampu (*Nephrops norvegicus*) li jinqabad fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES bix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ (bil-kodiċijiet tal-irkaptu<sup>24</sup> OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TB, TBB, OT, PT u TX).
2. Meta l-iskampu li jinqabad fil-każijiet imsemmijin fil-paragrafu 1 ikun qed jiġi skartat, dan għandu jinħeles minnufih fiż-żona fejn ikun inqabad.

### *Artikolu 4*

#### ***Eżenzjoni marbuta ma' rata għolja ta' sopravivenza għar-rebakkini u għar-raj***

1. L-eżenzjoni mill-obbligu ta' hatt l-art għall-ispeċijiet li għalihom l-evidenza xjentifika turi rati għoljin ta' sopravivenza, kif previst fl-Artikolu 15(4)(b) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, għandha tapplika għar-rebakkini u għar-raj (*Rajiformes*) li jinqabdu b'kull tip ta' rkaptu fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES.
2. Meta jkunu qed jiġu skartati r-rebakkini u r-raj fil-każijiet imsemmijin fil-paragrafu 1, dawn għandhom jinħelsu minnufih.
3. L-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett għandhom jibagħtu informazzjoni xjentifika addizzjonali li tappoġġa l-eżenzjoni stabbilita fil-paragrafu 1 malajr kemm jista' jkun iżda mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju ta' kull sena. Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd għandu jivvaluta dik l-informazzjoni xjentifika sal-31 ta' Lulju ta' kull sena.
4. L-eżenzjoni msemmija fil-paragrafu 1 għandha tapplika:

---

<sup>24</sup> Il-kodiċijiet tal-irkaptu li qed jintużaw f'dan ir-Regolament jirreferu għal dawk mogħtija fl-Anness XI tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 404/2011 li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 li jstabbilixxi sistema Komunitarja ta' kontroll għall-iżgurar tal-konformità mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd. Għall-bastimenti b'tul totali ta' inqas minn 10 metri, il-kodiċijiet tal-irkaptu li qed jintużaw f'din it-tabella jirreferu għall-kodiċijiet mogħtija fil-klassifikazzjoni tal-irkaptu tal-FAO.

- sal-31 ta' Dicembru 2021 għar-raja kukù li tinqabad bil-pariti fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES. L-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett għandhom jibagħtu informazzjoni xjentifika addizzjonali li tappoġġa din l-eżenzjoni għar-raja kukù li tinqabad bil-pariti malajr kemm jista' jkun iżda mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju ta' kull sena. Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd għandu jivvaluta dik l-informazzjoni xjentifika sal-31 ta' Lulju ta' kull sena;
- sal-31 ta' Dicembru 2020 biss għar-raja kukù li tinqabad bix-xbieki tat-tkarkir fis-subżona 8 tal-ICES. L-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett għandhom jibagħtu informazzjoni xjentifika addizzjonali li tappoġġa din l-eżenzjoni għar-raja kukù li tinqabad bix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegh malajr kemm jista' jkun iżda mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020. Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd għandu jivvaluta dik l-informazzjoni xjentifika sal-31 ta' Lulju 2020.

#### *Artikolu 5*

#### ***Eżenzjoni marbuta ma' rata għolja ta' sopravivenza għall-paġella l-ħamra***

1. L-eżenzjoni mill-obbligu ta' hatt l-art għall-ispeċijiet li għalihom l-evidenza xjentifika turi rati għoljin ta' sopravivenza, kif previst fl-Artikolu 15(4)(b) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, għandha tapplika għall-paġella l-ħamra (*Pagellus bogaraveo*) li tinqabad bl-irkaptu artiġjanali “*voracera*” fid-diviżjoni 9a tal-ICES u għall-paġella l-ħamra (*Pagellus bogaraveo*) li tinqabad bis-snanar u bil-lenzi (bil-kodiċijiet tal-irkaptu LHP, LHM, LLS u LLD) fis-subżoni 8 u 10 tal-ICES u fid-diviżjoni 9a tal-ICES.
2. L-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett għandhom jibagħtu informazzjoni xjentifika addizzjonali li tappoġġa l-eżenzjoni stabbilita fil-paragrafu 1 għall-paġella l-ħamra li tinqabad bis-snanar u bil-lenzi fis-subżoni 8 u 10 tal-ICES u fid-diviżjoni 9a tal-ICES malajr kemm jista' jkun iżda mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju ta' kull sena. Sal-31 ta' Lulju ta' kull sena, il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd għandu jivvaluta l-informazzjoni xjentifika li tkun inġhatat.
3. Meta l-paġella l-ħamra li tinqabad fil-każijiet imsemmijin fil-paragrafu 1 tkun qed tiġi skartata, din għandha tinheles minnufih.

#### *Artikolu 6*

#### ***Eżenzjonijiet de minimis***

1. B'deroga mill-Artikolu 15(1) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, jistgħu jiġu skartati l-kwantitajiet li ġejjin skont l-Artikolu 15(5)(c) ta' dak ir-Regolament:
  - (a) għall-merluzz (*Merluccius merluccius*), sa ammont massimu ta' 5 % tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTT, OTB, PTB, OT, PT, TBN, TBS, TX, SSC, SPR, TB, SDN, SX u SV) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES.

L-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett għandhom jibagħtu informazzjoni xjentifika addizzjonali li tappoġġa din l-eżenzjoni malajr kemm jista' jkun iżda mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020. Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd għandu jivvaluta dik l-informazzjoni xjentifika sal-31 ta' Lulju ta' kull sena;

- (b) għal-lingwata komuni (*Solea solea*), sa ammont massimu ta' 5 % tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu u x-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT u TX) fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES;
- (c) għal-lingwata komuni (*Solea solea*), sa ammont massimu ta' 3 % tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw il-pariti u l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GN, GND, GNC, GTN, GTR u GEN) fid-diviżjonijiet 8a u 8b tal-ICES;
- (d) għall-fonsa l-ħamra (*Beryx spp.*), sa ammont massimu ta' 5 % tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw is-snanar u l-lenzi (bil-kodiċijiet tal-irkaptu LHP, LHM, LLS u LLD) fis-subżona 10 tal-ICES;
- (e) għas-sawrell (*Trachurus spp.*), sa ammont massimu ta' 7 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali tas-sawrell minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT, TX, SSC, SPR, SDN, SX u SV) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
- (f) għas-sawrell (*Trachurus spp.*), sa ammont massimu ta' 3 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali tas-sawrell minn bastimenti li jużaw l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GND, GNC, GTR u GTN) fis-subżoni 8, 9 u 10 tal-ICES u fiż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2.0 tas-CECAF;
- (g) għall-kavalli (*Scomber scombrus*), sa ammont massimu ta' 7 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT, TX, SSC, SPR, SDN, SX u SV) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
- (h) għall-kavalli (*Scomber scombrus*), sa ammont massimu ta' 3 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GND, GNC, GTR u GTN) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES u fiż-żoni 34.1.1, 34.1.2 u 34.2.0 tas-CECAF;
- (i) għall-megrims (*Lepidorhombus spp.*), sa ammont massimu ta' 5 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali tal-megrims minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT, TX, SSC, SPR, SDN, SX u SV) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
- (j) għall-megrims (*Lepidorhombus spp.*), sa ammont massimu ta' 4 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali tal-megrims minn bastimenti li jużaw l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GND, GNC, GTR u GTN) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
- (k) għall-barbun tat-tbajja' (*Pleuronectes platessa*), sa ammont massimu ta' 5 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT, TX, SSC, SPR, SDN, SX u SV) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
- (l) għall-barbun tat-tbajja' (*Pleuronectes platessa*), sa ammont massimu ta' 3 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GND, GNC, GTR u GTN) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;

- (m) għall-petriċa (*Lophiidae*), sa ammont massimu ta' 5 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali tal-petriċa minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT, TX, SSC, SPR, SDN, SX u SV) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - (n) għall-petriċa (*Lophiidae*), sa ammont massimu ta' 4 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali tal-petriċa minn bastimenti li jużaw l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GND, GNC, GTR u GTN) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - (o) għall-merlangu (*Merlangius merlangus*), sa ammont massimu ta' 5 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT, TX, SSC, SPR, SDN, SX u SV) fis-subżona 8 tal-ICES;
  - (p) għall-merlangu (*Merlangius merlangus*), sa ammont massimu ta' 4 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GND, GNC, GTR u GTN) fis-subżona 8 tal-ICES;
  - (q) għall-pollakkju (*Pollachius pollachius*), sa ammont massimu ta' 5 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw ix-xbieki tat-tkarkir bi travu, ix-xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ u t-tartaruni (bil-kodiċijiet tal-irkaptu OTB, OTT, PTB, TBN, TBS, TBB, OT, PT, TX, SSC, SPR, SDN, SX u SV) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES;
  - (r) għall-pollakkju (*Pollachius pollachius*), sa ammont massimu ta' 2 % fl-2020 tal-qabdiet annwali totali ta' dik l-ispeċi minn bastimenti li jużaw l-għeżula (bil-kodiċijiet tal-irkaptu GNS, GND, GNC, GTR u GTN) fis-subżoni 8 u 9 tal-ICES.
2. L-eżenzjonijiet *de minimis* stabbiliti fil-paragrafu 1(e) sa (r) għandhom japplikaw b'mod provviżorju sal-31 ta' Diċembru 2020. L-Istati Membri li għandhom interess ta' ġestjoni dirett għandhom jibagħtu informazzjoni xjentifika addizzjonali li tappoġġa dawk l-eżenzjonijiet malajr kemm jista' jkun iżda mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2020. Il-Kumitat Xjentifiku, Tekniku u Ekonomiku għas-Sajd għandu jivvaluta dik l-informazzjoni xjentifika sal-31 ta' Lulju 2020.

*Artikolu 7*  
**Thassir**

Ir-Regolament Delegat (UE) 2018/2033 jithassar.

*Artikolu 8*  
**Dhul fis-sehħ**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-sehħ l-għada tal-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Huwa għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2020 sal-31 ta' Diċembru 2021.

Dan ir-Regolament ghandu jorbot fl-intier tieghu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, 1.10.2019

*Għall-Kummissjoni*  
*Il-President*  
*Jean-Claude JUNCKER*